

بِرِّعَائِيَّةِ  
الْبَيْدَ الرَّئِيسِ بِشَارِ الْأَسَدِ  
رَئِيسِ الْجَمْهُورِيَّةِ الْعَرَبِيَّةِ السُّوْرِيَّةِ

لِمَوْهِرِ الثَّانِي  
لِمَجْمُوعِ الْلُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ بِدِمْشَقِ  
الْلُّغَةُ الْعَرَبِيَّةُ فِي مُواجهَتِهَا مُخَاطِرٌ



دِمْشَقِ

٢٤-٢٧ شُعَّابَانَ ١٤٢٤ هـ  
٢٠-٢٣ قُشْرِينَ الْأَوَّلِ ٢٠٠٣ م

برنامج  
المؤتمر الثاني  
لجمع اللغة العربية

الذى يقام برعاية سامية من  
الرئيس بشار الأسد  
رئيس الجمهورية العربية السورية  
موضوعه

اللغة العربية في مواجهة المخاطر

٢٤ - ٢٧ شعبان ١٤٢٤ هـ  
٢٠ - ٢٣ تشرين الأول ٢٠٠٣ م

# اللغة العربية في مواجهة المخاطر

٢٠٠٣ / ١٠ / ٢٣ - ٢٠

## محاور المؤتمر

### ١- المخاطر من الداخل والخارج ووسائل مجابهتها

- أ - انتشار العامية في مختلف وسائل الإعلام في الداخل والخارج.
- ب - استبدال اللغات الأجنبية باللغة العربية في اللافتات، وأسماء الحال، والعلامات التجارية للمنتجات.
- ج - تفشي اللحن والأخطاء اللغوية في الكثير مما يكتب ويُذاع.
- د - سوء أساليب تعليم اللغة العربية.
- ه - اقتصار المدارس والجامعات والمعاهد العليا في بعض الأقطار العربية على تدريس المواد العلمية باللغات الأجنبية.
- و - محاولات إفساد اللغة العربية ومناهضتها، والدعوات المشبوهة للإعراض عن اللغة العربية الفصيحة، واستبدال العامية بها.
- ز - العولمة وهيمنة ثقافة الأقوبياء على الثقافات الأخرى ولغاتها.

### ٢- دور مجتمع اللغة العربية في حماية العربية عن طريق:

- أ - وضع المصطلحات وتوحيدها.
- ب - تيسير علوم العربية ووسائل تعليمها.
- ج - نشر كتب التراث.
- د - إلقاء المحاضرات، ونشر المقالات، وبث الأحاديث الإذاعية والتلفزيونية، وتصحيح الأخطاء الشائعة، وتقديم أساليب الترجمة.

### ٣- اللغة العربية وآفاق المستقبل

- أ - تعریب الحاسوب لتسهیل التعامل معه.
- ب - الاستعانة بالحاسوب لتعليم اللغة العربية وعلومها لغير الناطقين بها، وللترجمة الآلية من العربية إلى اللغات الأجنبية، وبالعكس.
- ج - عالمية اللغة العربية، ومكانتها بين لغات العالم الواسعة الانتشار، وإمكاناتها في استيعاب العلوم الحديثة، وقدرتها على توليد المصطلحات العلمية العربية.

\* \* \*

# حفل الافتتاح

الاثنين / ٢٠ / ٢٠٠٣

الساعة العاشرة صباحاً

قاعة المحاضرات بمكتبة الأسد الوطنية

## وقائع الحفل

- \* كلمة الدكتور محمد زهير مشارقة مثل السيد بشار الأسد رئيس الجمهورية العربية السورية.
- \* كلمة الأستاذ الدكتور هاني مرتضى، وزير التعليم العالي.
- \* كلمة الأستاذ الدكتور شاكر الفحام رئيس مجمع اللغة العربية.
- \* تقرير أمين المجمع الأستاذ الدكتور عبد الله واثق شهيد (حول ما أنجزه المجمع بعد مؤتمره الأول).
- \* كلمة مثل الباحثين الضيوف .

\* \* \*

الساعة الثانية عشرة

محاضرة يقدمها الأستاذ الدكتور نبيل علي و موضوعها: الاستعانة بالحاسوب لتعليم اللغة العربية وعلومها لغير الناطقين بها وللترجمة الآلية من العربية إلى اللغات الأجنبية وبالعكس.

الساعة الخامسة مساءً

حفل تذكاري بمناسبة انقضاء خمسين سنة على وفاة مؤسس المجمع الأستاذ محمد كرد علي.

تلقي في هذا الحفل الكلمات الآتية:

**١- كلمة الأستاذ الدكتور شوقي ضيف**

رئيس مجمع اللغة العربية بالقاهرة

ورئيس اتحاد المجامع اللغوية العلمية العربية

**٢- كلمة الأستاذ الدكتور شاكر الفحام**

رئيس مجمع اللغة العربية بدمشق

**٣- كلمة الأستاذ الدكتور عبد الكريم خليلة**

رئيس مجمع اللغة العربية الأردني

**٤- كلمة الأستاذ الدكتور عبد الرحمن حاج صالح**

رئيس مجمع اللغة العربية الجزائري

يرافق الحفل عرض مؤلفات الأستاذ الرئيس.

\* \* \*

**الساعة الثامنة والنصف مساءً**

حفل عشاء يقيمه الأستاذ الدكتور هاني مرتضى وزير التعليم العالي تكريماً

للمشاركين في المؤتمر في مطعم نادي الشرق.

\* \* \*

## المجلس الأولي

الثلاثاء ٢١ / ٢٠٠٣

قاعة الحاضرات بمجمع اللغة العربية

الساعة العاشرة صباحاً

رئيس المجلس: الأستاذ الدكتور شاكر الفحام

المقرر: الأستاذ شحادة الخوري

\* \* \*

## البحث

١- العولمة وهيمنتها على الثقافة واللغة

الأستاذ الدكتور ناصر الدين الأسد

٢- العربية في مواجهة الأخطار الداخلية

الأستاذ الدكتور عبد الكريم الأشتر

٣- اللغة العربية في مهدها الواقع والمأمول

الأستاذ الدكتور عبد الله الصالح العثيمين

- استراحة لمدة عشرين دقيقة.

٤- اللغة العربية وتحديات العصر

الأستاذ الدكتور أحمد الضبيب

٥- العامية في الإعلام المقصود

الأستاذ الدكتور ممدوح خسارة

٦- أثر اللغة العربية في تعزيز الهوية القومية

الأستاذ عبد الإله نبهان

ملاحظة: يعطى لكل باحث عشرون دقيقة لإلقاء ملخص بحثه.

\* \* \*

المجلسة الثانية

الثلاثاء ٢١ / ١٠ / ٢٠٠٣

قاعة الحاضرات بمجمع اللغة العربية

الساعة الخامسة مساءً

الأستاذ الدكتور عبد الكريم خليفة  
رئيس المجلس :

الأستاذ الدكتور محمد زهير البابا  
المقرر :

\* \* \*

البحوث

١- التغريب في اللغة والثقافة

الأستاذ الدكتور كمال بشر

٢- تعریب تدریس المواد العلمية

الأستاذ شحادة الخوري

٣- تحديث طرائق تعليم العربية وأنشطته

الأستاذ الدكتور محمد رضوان الدبسي

٤- حصار لغة الضاد

الأستاذ الدكتور عوض حمد القوزي

٥- نظرات ومقترنات في قضية المواجهة والتمكين للغة العربية

الأستاذ الدكتور الشاهد البوشيخي

٦- مناقشة البحوث السابقة

\* \* \*

المجلسة الثالثة

الأربعاء / ٢٢ / ٢٠٠٣

قاعة المخاضرات بمجمع اللغة العربية

الساعة العاشرة صباحاً

رئيس المجلس : الأستاذ الدكتور أحمد محمد الضبيب

المقرر : الأستاذ الدكتور عبد الحليم سويدان

\* \* \*

البحوث في إطار دور المجامع العربية

١- جول المعجم التاريخي

الأستاذ الدكتور محمد إحسان النص

٢- تيسير علوم العربية ووسائل تعليمها

الأستاذ الدكتور الصالح بلعيد

٣- دور المجامع العربية في حماية العربية

الأستاذ الدكتور سامي عوض

- استراحة لمدة عشرين دقيقة.

٤- المرصد العربي للمصطلحات والمعاجم

الأستاذ الدكتور عبد اللطيف عبيد

٥- دور مجامع اللغة العربية في وضع المصطلحات

الأستاذ الدكتور محمود فاخوري

٦- جهود المجامع العربية في تحقيق التراث ونشره

الأستاذ محمود أرناؤوط

٧- مناقشة البحوث السابقة

• • •

## المجلسة الرابعة

الأربعاء ٢٢ / ١٠ / ٢٠٠٣

قاعة الحاضرات بمجمع اللغة العربية

الساعة الخامسة مساءً

الأستاذ الدكتور ناصر الدين الأسد : رئيس المجلس

الأستاذ الدكتور محمد مكي الحسني : المقرر

\* \* \*

## البحوث

١- عالمية اللغة العربية ومكانتها بين الأمم

الأستاذ الدكتور عبد الكريم خليفة

٢- سوء أساليب تعليم اللغة العربية

الأستاذ الدكتور محمود السيد

٣- عالمية اللغة العربية

الأستاذ الدكتور محمود ربداوي

٤- اللغة ملكة إبداع عليا ومشكلات العربية الراهنة: نظرية وحلول

الأستاذ الدكتور عز الدين النجار

٥- مناقشة البحوث السابقة.

\* \* \*

الساعة الثامنة والنصف مساءً

حفل عشاء يقيمه الأستاذ الدكتور شاكر الفحام رئيس مجمع اللغة العربية، في مطعم قصر النبلاء، تكريماً للأساتذة المشاركون في المؤتمر.

## الجلسة الخامسة

الخميس / ٢٣ / ١٠ / ٢٠٠٣

قاعة المحاضرات بمجمع اللغة العربية

الساعة العاشرة صباحاً

رئيس الجلسة: الأستاذ الدكتور كمال بشر

المقرر: الأستاذ الدكتور مروان محاسني

\* \* \*

### البحوث

١- الاستعانة بالحاسوب لتعليم اللغة العربية وعلومها لغير الناطقين بها وللترجمة الآلية

الأستاذ الدكتور عماد صابوني

٢- المحتوى العربي في الشبكات الحاسوبية: دوره وأهميته

الأستاذ الدكتور محمد مرادي

٣- بيت حكمة معاصرة سبيل إلى الارتقاء باللغة العربية وتلبية حاجات التعليم والبحث

العلمي

الأستاذ الدكتور موفق دعبور

٤- مناقشة البحوث السابقة

\* \* \*

الجلسة السادسة الختامية

الخميس ٢٣ / ١٠ / ٢٠٠٣

قاعة الحاضرات بمجمع اللغة العربية

الساعة الخامسة مساء

الأستاذ الدكتور شاكر الفحام

رئيس الجلسة:

الأستاذ موفق دعبور

المقرر:

\* \* \*

١- عرض وقائع المؤتمر.

الأستاذ الدكتور واثق شهيد، أمين المجمع

٢- كلمة الأستاذ الدكتور شاكر الفحام في ختام المؤتمر.

٣- كلمة ممثل الباحثين الضيوف المشاركون في المؤتمر

\* \* \*

# أسماء الأساتذة أعضاء المؤتمر

## أولاً - أعضاء مجمع اللغة العربية

«رئيس المجمع»

الدكتور شاكر الفحام

الدكتور عبد الرزاق قدورة

الدكتور عبد الكريم اليافي

«نائب رئيس المجمع»

الدكتور محمد إحسان النص

الدكتور محمد مروان محاسني

الدكتور عبد الحليم سويدان

«أمين المجمع»

الدكتور عبد الله واثق شهيد

الدكتور محمد زهير البابا

الأستاذ جورج صدقني

الدكتورة ليلى الصباغ

الدكتور محمد مكي الحسني

الدكتور محمود السيد

الأستاذ شحادة الخوري

الدكتور موفق دعقول

\* \* \*

## ثانياً - أعضاء المؤتمر

الدكتور محمد عزيز شكري

الأستاذ عاصم البيطار

الدكتور عبد الله عبد الدائم

الدكتور عبد الكريم الأشتر

الدكتور عبد السلام العجيلي

الدكتور عبد الإله نبهان

الدكتور عدنان تكريتي

الدكتور عمر دقاق

الدكتور عمر موسى باشا

الدكتور علي أبو زيد

الدكتور علي عقلة عرسان

---

الأستاذ عبد المعين الملوحي

الدكتور محمد مرادي

الدكتور محمود فاخوري

الأستاذ مدحة عكاش

الأستاذ مروان البواب

\* \* \*

# الأساتذة الباحثون المشاركون في المؤتمر

## أولاً - من سوريا

- ١- الدكتور محمد إحسان النص
- ٢- الدكتور محمود السيد
- ٣- الأستاذ شحادة الخوري
- ٤- الدكتور موفق دعبول
- ٥- الدكتور محمود فاخوري
- ٦- الدكتور محمد مرادي
- ٧- الدكتور عبد الإله نبهان
- ٨- الدكتور ممدوح خسارة
- ٩- الدكتور عبد الكريم الأشتر
- ١٠- الدكتور صلاح كزار
- ١١- الدكتور عماد صابوني
- ١٢- الدكتور سامي عوض
- ١٣- الدكتور محمود رباداوي
- ١٤- الأستاذ محمود الأرناوط

\* \* \*

## **ثانياً - من خارج سورية**

- |          |  |
|----------|--|
| السعودية | ١ - الأستاذ الدكتور أحمد محمد الضبيب         |
| المغرب   | ٢ - الأستاذ الدكتور الشاهد البوشيعي          |
| الجزائر  | ٣ - الأستاذ الدكتور الصالح بلعيد             |
| الأردن   | ٤ - الأستاذ الدكتور عبد الكريم خليفة         |
| تونس     | ٥ - الأستاذ الدكتور عبد اللطيف عبيد          |
| السعودية | ٦ - الأستاذ الدكتور عبد الله الصالح العثيمين |
| لبنان    | ٧ - الأستاذ الدكتور عز الدين التجار          |
| مصر      | ٨ - الأستاذ الدكتور كمال بشر                 |
| تونس     | ٩ - الأستاذ الدكتور محمد رشاد حمزاوي         |
| الأردن   | ١٠ - الأستاذ الدكتور ناصر الدين الأسد        |
| مصر      | ١١ - الأستاذ الدكتور نبيل علي                |
| السعودية | ١٢ - الأستاذ الدكتور عوض حمد القوزي          |
| الإمارات | ١٣ - الأستاذ الدكتور محمد رضوان الدبسي       |

\* \* \*

# رؤساء المجمع المشاركون في الحفل التذكاري للرئيس محمد كرد علي

١ - الأستاذ الدكتور شاكر الفحام

رئيس مجمع اللغة العربية بدمشق

٢ - الأستاذ الدكتور شوقي ضيف

رئيس مجمع اللغة العربية بالقاهرة

٣ - الأستاذ الدكتور عبد الكريم خليفة

رئيس مجمع اللغة العربية الأردني

٤ - الأستاذ الدكتور عبد الرحمن الحاج صالح

رئيس مجمع اللغة العربية الجزائري

٥ - الأستاذ الدكتور علي فهمي خشيم

رئيس مجمع اللغة العربية الليبي

\* \* \*

أمانة المؤتمر

الأستاذ عدنان عبد ربه

للاتصال

٣٧١٣١٤٥

هاتف المجمع

٣٧١٣١٠٣

٣٧١١٤٢٩

٣٧٣٣٣٦٣

الناسوخ (الفاكس)

\* \* \*

الهاتف المباشر لرئيس المجمع الأستاذ الدكتور شاكر الفحام:  
٣٧١١٤٣٨

الهاتف المباشر لنائب رئيس المجمع: الأستاذ الدكتور محمد إحسان النص:  
٣٧٣٣٣٦٢

الهاتف المباشر للأمين المجمع الأستاذ الدكتور عبد الله واثق شهيد:  
٣٧٣٥٢٢٣

\* \* \*



مجمع اللغة العربية  
بدمشق